

144

Na temelju članka 17. stavak 2. i članka 72. Zakona o hrani ("Službeni glasnik BiH", broj 50/04) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na prijedlog Agencije za sigurnost hrane Bosne i Hercegovine u suradnji s nadležnim tijelima entiteta i Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine, na 113. sjednici održanoj 21. siječnja 2010. godine, donijelo je

**PRAVILNIK
O OZNAKAMA TRADICIONALNOG UGLEDA HRANE
DIO PRVI - OPĆE ODREDBE**

Članak 1.
(Predmet)

- (1) Pravilnikom o oznakama tradicionalnog ugleda hrane (u dalnjem tekstu: Pravilnik) propisuju se pravila po kojima oznaka "tradicionalni ugled" može biti dodijeljena prehrambenom proizvodu, sadržaj, oblik i način vođenja Registra oznaka tradicionalnog ugleda prehrambenih proizvoda, sadržaj specifikacije prehrambenog proizvoda, sustav utvrđivanja sukladnosti, uvjeti koje moraju ispuniti pravne osobe koje provode postupak ocjenjivanja sukladnosti te način kontrole.
- (2) Odredbe Pravilnika odnose se na prehrambene proizvode navedene u Aneksu II. koji je sastavni dio ovoga Pravilnika.

Članak 2.
(Osnovni pojmovi)

- (1) U smislu ovoga Pravilnika pojedini izrazi imaju sljedeća značenja:
- a) **posebno svojstvo** znači da se svojstvo ili više svojstava jednog prehrambenog proizvoda jasno razlikuju od drugih sličnih proizvoda iste kategorije;
 - b) **grupa** podrazumijeva svako udruženje proizvođača i/ili preradivača određenog prehrambenog proizvoda (u dalnjem tekstu: udruženje), bez obzira na pravni status koji to udruženje ima;
 - c) oznaka "**tradicionalni ugled**" označava tradicionalni prehrambeni proizvod (u dalnjem tekstu: oznaka) čije je posebno svojstvo ili svojstva priznala Agencija za sigurnost hrane BiH i koji je kao takav prošao postupak za registraciju propisan Pravilnikom;
 - d) **tradicionalno** znači provjereni način proizvodnje i/ili prerade na tržištu koji se prenosi iz generacije u generaciju, a najmanje za razdoblje koje odgovara jednom generacijskom intervalu od 25 godina.
- (2) Svojstvo ili više svojstava navedenih u stavku (1) točka a) ovoga članka mogu se odnositi na fizikalna, kemijska, mikrobiološka ili organoleptička svojstva, na način proizvodnje proizvoda kao i na određene uvjete tijekom proizvodnje.
- (3) Ostale zainteresirane strane mogu se pridružiti udruženju navedenom u stavku (1) točki b) ovoga članka.

Članak 3.

(Svojstva koja se ne mogu smatrati posebnima)

- (1) Posebno svojstvo, u smislu članka 2. stavka (1) točke a) ovoga Pravilnika, ne može se ograničiti na kvalitativni ili kvantitativni sastav ili na način proizvodnje ureden posebnim propisom, odnosno propisanim zahtjevima kakvoće ili standardima, osim u slučaju kada postoji poseban

propis koji uređuje posebna svojstva prehrambenog proizvoda.

- (2) Prezentacija prehrambenog proizvoda ne smatra se posebnim svojstvom iz članka 2. stavka (1) točke a) ovoga Pravilnika, posebice njegov oblik, izgled ili ambalaža, način i mjesto na koji je aranžiran i izložen.

Članak 4.

(Tijelo koje provodi postupak za priznavanje)

- (1) Postupak za priznavanje posebnih svojstava i dodjelu oznake pokreće se zahtjevom koji se podnosi Agenciji za sigurnost hrane Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Agencija).
- (2) Postupak iz stavka (1) ovoga članka provodi Povjerenstvo za dodjelu oznake "tradicionalni ugled" (u dalnjem tekstu: Povjerenstvo), koje osniva Vijeće ministara Bosne i Hercegovine na prijedlog Agencije, u suradnji s nadležnim tijelima entiteta i Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine.
- (3) Povjerenstvo ima pet članova i to tri stalna člana, od kojih je najmanje jedan prehrambeni tehnolog, jedan agronom i jedan pravnik, te dva promjenjiva člana ovisno o kategoriji prehrambenog proizvoda za koji se traži priznavanje posebnih svojstava i dodjela oznake.
- (4) Predsjednik Povjerenstva iz stavka (2) ovoga članka je predstavnik Agencije.

Članak 5.

(Poslovi Povjerenstva)

Povjerenstvo iz članka 4. stavka (2) ovoga Pravilnika vodi Registrar oznake i obavlja sljedeće poslove:

- a) razmatra zahtjeve za registraciju oznake navedene u Aneksu I. ovog Pravilnika i predlaže Agenciji donošenje rješenja o registraciji oznake;
- b) razmatra pristige prigovore;
- c) traži, ako je to potrebno, izmjenu i dopunu zahtjeva za registraciju oznake, navedene u Aneksu V. ovog Pravilnika;
- d) razmatra zahtjeve za naknadnu izmjenu i dopunu specifikacije prehrambenog proizvoda u smislu članka 18. ovoga Pravilnika;
- e) razmatra zahtjeve za pravo uporabe registrirane oznake.

Članak 6.

(Registrar)

- (1) Registrar će imati dvije liste oznaka, ovisno o tomu je li ili nije uporaba naziva prehrambenih proizvoda rezervirana za proizvođače koji se pridržavaju specifikacije proizvoda.
- (2) U Registrar se upisuju sljedeći podaci:
 - a) registarski broj oznake;
 - b) registrirani naziv proizvoda;
 - c) podatak je li registracija s ili bez rezervacije naziva;
 - d) podatak o tome primjenjuju li se odredbe članka 22. stavka (3) ovoga Pravilnika;
 - e) kategorija proizvoda kako je navedeno u Aneksu II. ovog Pravilnika;
 - f) podatke o podnositelju zahtjeva odnosno udruženju (naziv udruženja, adresa i zemlja);
 - g) podatke o svakom korisniku oznake (ime i prezime odnosno naziv, matični broj, adresa);
 - h) izgled (oblik) oznake ako je podnositelj zahtjeva ima;
 - i) datum podnošenja zahtjeva;
 - j) datum objave zahtjeva na internetskoj stranici Agencije;
 - k) prigovor, ako je podnesen (broj, datum, podaci o podnositelju);
 - l) datum donošenja rješenja o upisu u Registrar, te broj rješenja;
 - m) datum objave registrirane oznake u "Službenom glasniku BiH";
 - n) naziv i adresa certifikacijskog tijela koje obavlja kontrolu.
- (3) Zainteresirana strana može zatražiti od Agencije izvadak iz Registra.

Članak 7.

(Uvjeti za priznavanje naziva proizvoda)

- (1) Da bi se upisao u Registrar, prehrambeni proizvod mora biti u skladu s odredbama ovoga Pravilnika ako:
 - a) je proizведен korištenjem tradicionalnih sirovina,
 - b) ima tradicionalni sastav,
 - c) je proizведен na način proizvodnje i ili prerade koji odražava tradicionalan oblik proizvodnje ili prerade.
- (2) Prehrambeni proizvod čija posebna svojstva proizilaze iz njegove izvornosti ili zemljopisnog podrijetla neće se registrirati. Dopušteno je koristiti zemljopisne pojmove za naziv, ne dovodeći u pitanje odredbe članka 8. stavak (1) ovoga Pravilnika.
- (3) Oznaka se registrira ako je naziv prehrambenog proizvoda:
 - a) sam po sebi poseban,
 - b) takav da izražava posebna svojstva prehrambenog proizvoda.
- (4) Da bi se priznao poseban naziv prehrambenog proizvoda, prema odredbama stavka (3) točke a) ovoga Pravilnika, mora biti tradicionalan i u skladu s odredbama ovoga propisa ili mora biti ustanovljen običajem.
- (5) Oznaka koja izražava posebna svojstva, sukladno odredbama stavka (3) točke b) ovoga Pravilnika, ne može se dodjeliti kada:
 - a) se odnosi samo na tvrdnje o općem svojstvu koje se upotrebljavaju za određene prehrambene proizvode ili na one propisane posebnim propisima,
 - b) dovodi u zabludu potrošače, osobito ako se odnosi na prepoznatljiva svojstva proizvoda ili je svojstvo takvo da ne odgovara specifikaciji i svojstvima proizvoda.

Članak 8.

(Ograničenje uporabe naziva)

- (1) Odredbe ovoga Pravilnika primjenjuju se ne dovodeći u pitanje propise o intelektualnom vlasništvu, a posebice one o oznakama izvornosti i zemljopisnom podrijetlu.
- (2) Nazivi sorta biljaka i pasmina životinja mogu činiti dio naziva priznatih oznaka tradicionalnog ugleda, pod uvjetom da ne dovode u zabludu glede prirode proizvoda.

DIO DRUGI - POSTUPAK ZA PRIZNAVANJE POSEBNIH SVOJSTAVA I DODJELU OZNAKE "TRADICIONALNI UGLED"

Članak 9.

(Proizvođačka specifikacija)

- (1) Da bi se prehrambeni proizvod označio oznakom, mora biti u skladu s proizvođačkom specifikacijom (u dalnjem tekstu: specifikacija).
- (2) Specifikacija sadrži podatke iz Aneksa I. točke 3. ovog Pravilnika.
- (3) Vrsta prehrambenog proizvoda bit će naznačena u skladu s kategorizacijom proizvoda navedenom u Aneksu II. ovog Pravilnika.
- (4) Opis proizvoda obuhvaća samo njegova bitna svojstva potrebna za prepoznavanje proizvoda.
- (5) Opis metode proizvodnje obuhvaća samo proizvodne metode koje su trenutačno važeće.
- (6) Ključni elementi koji definiraju posebno svojstvo proizvoda obuhvaćaju usporedbu s kategorijom kojoj pripada proizvod, prikazujući razlike. Postojeći standardi mogu biti navedeni kao referencija ili kao usporedba.
- (7) Ključni elementi koji dokazuju tradicionalni karakter proizvoda obuhvaćaju glavne elemente koji su ostali nepromijenjeni, s preciznom i dobro ustanovljenom referencijom.
- (8) Specifikacija utvrđuje karakteristike koje se provjeravaju radi osiguranja posebnog svojstva proizvoda kao i postupke koji se koriste i učestalom ovih provjera.
- (9) Specifikacija mora biti sažeta i ne smije prelaziti 10 stranica, osim u opravdanim slučajevima.

Članak 10.

(Zahtjev za registraciju)

- (1) Zahtjev za registraciju oznake ima pravo podnijeti samo udruženje iz članka 2. točke b) ovoga Pravilnika.
- (2) Udruženje može predati zahtjev za registraciju samo za prehrambene proizvode koje ono proizvodi ili prerađuje.
- (3) Datum podnošenja zahtjeva Povjerenstvu je datum kada je zahtjev zaprimljen u Agenciji.
- (4) Zahtjev za registraciju je sastavljen u skladu s obrascem navedenim u Aneksu I. ovog Pravilnika. Povjerenstvu se može dostaviti i elektronički primjerak obrasca za registraciju.
- (5) Naziv i adresa certifikacijskog tijela navedenog u Aneksu I. ovog Pravilnika mora se naznačiti na oznaci (etiketi) prehrambenog proizvoda koji je registriran oznakom.

Članak 11.

(Registracija na razini Europske unije)

- (1) Nakon što je oznaka zaštićena u Bosni i Hercegovini u skladu s odredbama ovoga Pravilnika, udruženje može podnijeti prijavu za registraciju na razini Europske unije.
- (2) Zahtjev popraćen dokumentom iz Aneksa I. ovog Pravilnika podnosi se Komisiji Europske unije izravno ili putem Agencije.
- (3) Nekoliko udruženja iz različitih zemalja mogu predati zajedničku prijavu za registraciju u skladu s detaljnim pravilima propisanim propisima Europske unije.
- (4) Sva tražena dokumentacija šalje se Komisiji na jednom od službenih jezika Europske unije ili uz ovjereni prijevod na jednom od tih jezika.
- (5) Postupak za registraciju oznake na razini Europske unije provodi se u skladu sa zakonodavstvom Europske unije.
- (6) U slučaju nacionalnih oznaka registriranih i na razini Europske unije primjenjuju se propisi iz stavka (5) ovoga članka.
- (7) Oznaka "tradicionalnog ugleda" u Bosni i Hercegovini je, u smislu propisa Europske unije, "zajamčeni tradicionalni specijalitet".

Članak 12.

(Postupak formalnog ispitivanja zahtjeva)

- (1) Povjerenstvo utvrđuje opravdanost zahtjeva iz članka 10. ovoga Pravilnika, u vremenskom roku koji ne bi trebao biti duži od 12. mjeseci.
- (2) Ukoliko je zahtjev nepotpun ili ne ispunjava uvjete iz stavka (1) ovoga članka, podnositelj zahtjeva poziva se da u roku od 15 dana ukloni uočene nedostatke.
- (3) Ako podnositelj zahtjeva u vremenskom roku iz stavka (2) ovoga članka ne ukloni uočene nedostatke, Agencija zaključkom odbacuje zahtjev za registraciju oznake.
- (4) Ukoliko je zahtjev potpun i ispunjava uvjete, podaci iz Aneksa I. ovog Pravilnika objavljuju se u "Službenom glasniku BiH" kao i na internetskoj stranici Agencije, te svaka fizička ili pravna osoba može uložiti prigovor na određeni zahtjev.
- (5) Agencija osigurava uvid u zahtjev svim osobama koje ulože prigovor.

Članak 13.

(Prigovor)

- (1) Svaka fizička ili pravna osoba može podnijeti prigovor na objavljeni zahtjev za registraciju oznake u roku od šest mjeseci računajući od dana objave sadržaja zahtjeva na internetskoj stranici Agencije.
- (2) Uz prigovor iz stavka (1) ovoga članka prilaže se dokazi o razlozima prigovora. Povjerenstvo provjerava sadrži li izjava razloge i opravdanje za prigovor.
- (3) Prigovor je dopušten samo ako je ga je Povjerenstvo zaprimilo u roku iz stavka (1) ovoga Pravilnika i:
 - a) ako osporavani zahtjev nije u skladu s uvjetima koji se navode u čl. 2., 7. i 8. ovoga Pravilnika ili

- b) u slučaju zahtjeva prema članku 22. stavku (2) ovoga Pravilnika, da je uporaba naziva dopuštena, poznata i ekonomski bitna za slične prehrambene proizvode.
- (4) Izjava o prigovoru mora biti sastavljena u skladu s obrascem iz Aneksa III. ovog Pravilnika.
- (5) Rok za podnošenje prigovora iz stavka (1) ovoga članka ne može se produžavati.
- (6) Ako Povjerenstvo ne zaprimi prigovor u navedenom roku, predlaže Agenciji da registrira naziv i objavi ga u "Službenom glasniku BiH".

Članak 14.

(Postupak povodom prigovora)

- (1) Povjerenstvo iz članka 4. stavka (2) ovoga Pravilnika rješava o prigovoru.
- (2) Ako Povjerenstvo utvrdi da prigovor ne ispunjava formalne uvjete propisane člankom 13. ovoga Pravilnika, prigovor se zaključkom odbacuje o čemu se obavještavaju podnositelj zahtjeva i podnositelj prigovora (u dalnjem tekstu: zainteresirane strane), te se postupak za registraciju nastavlja.
- (3) Ako prigovor ispunjava uvjete iz članka 13. ovoga Pravilnika, Povjerenstvo dostavlja prigovor s priloženim dokazima podnositelju zahtjeva za registraciju i poziva ga da u roku od 30 dana dostavi pisano očitovanje na prigovor.
- (4) Rok za očitovanje na prigovor, na zahtjev podnositelja zahtjeva za registraciju, može se produžiti iz opravdanih razloga za još najviše 30 dana.
- (5) Ako podnositelj zahtjeva za registraciju u propisanom roku ne dostavi očitovanje na prigovor, donosi se rješenje o odbijanju zahtjeva.

Članak 15.

(Ispitivanje osnovanosti prigovora)

- (1) Ako se podnositelj zahtjeva za registraciju očituje na podneseni prigovor, Povjerenstvo ispituje osnovanost prigovora u okviru razloga zbog kojih je podnesen.
- (2) Ako je prigovor osnovan, Povjerenstvo poziva zainteresirane strane da sudjeluju u odgovarajućim konzultacijama.
- (3) Ako zainteresirane strane postignu dogovor u roku od šest mjeseci od dana pozivanja, oni obavještavaju Povjerenstvo o svim čimbenicima koji su omogućili postizanje dogovora.
- (4) Ako objavljeni podaci u skladu s Aneksom I. nisu izmijenjeni ili su neznatno izmijenjeni, Povjerenstvo postupa u skladu s člankom 13. stavkom (6) ovoga Pravilnika. U protivnom Povjerenstvo ponavlja postupak naveden u članku 12. stavku (1) ovoga Pravilnika.
- (5) Kada je postupak naveden u stavku (2) ovoga članka okončan, podnositelj šalje rezultate konzultacije Povjerenstvu u roku od 30 dana koristeći obrazac iz Aneksa IV. ovog Pravilnika.
- (6) Ako nema dogovora, Povjerenstvo predlaže Agenciji daljnje postupanje u pogledu zahtjeva za registraciju uvažavajući mišljenje zainteresiranih strana.
- (7) Agencija donosi rješenje o odbijanju zahtjeva za registraciju oznake ako utvrdi da je prigovor osnovan i o tome obavještava zainteresirane strane.
- (8) Agencija donosi rješenje o odbijanju prigovora ako utvrdi da je prigovor neosnovan i o tome obavještava zainteresirane strane.

Članak 16.

(Okončanje postupka i upis u Registar)

- (1) Na temelju provedenog postupka za registraciju oznake i prijedloga Povjerenstva, Agencija donosi rješenje o upisu u Registar (u dalnjem tekstu: rješenje).
- (2) Danom pravomoćnosti rješenja, oznaka se upisuje u Registar.
- (3) Registrirana oznaka objavljuje se u "Službenom glasniku BiH" i na internetskoj stranici Agencije.
- (4) Svaka zainteresirana osoba može zatražiti od Agencije uvid u specifikaciju proizvoda kojemu su priznata posebna svojstva i dodijeljena oznaka.

Članak 17.

(Brisanje iz Registra)

- (1) Na temelju mišljenja Povjerenstva i/ili na prijedlog certifikacijskog tijela, Agencija donosi rješenje o brisanju korisnika registrirane oznake iz Registra ako se utvrdi da je došlo do kršenja odredaba ovog Pravilnika.
- (2) Prije brisanja iz Registra, Povjerenstvo dopušta udruženju koje je uputilo zahtjev za registraciju da se očituje komentarom u određenom roku.
- (3) Kada rješenje iz stavka (1) ovoga članka postane pravomoćno, Povjerenstvo briše naziv iz Registra navedenog u članku 6. ovoga Pravilnika i to objavljuje u "Službenom glasniku BiH".

Članak 18.

(Izmjene i dopune specifikacije)

- (1) Podnositelj zahtjeva već registrirane oznake može uputiti Povjerenstvu zahtjev za odobrenje izmjene ili dopune specifikacije (u dalnjem tekstu: izmjene/dopune) sukladno obrascu iz Aneksa V. ovog Pravilnika.
- (2) U zahtjevu se mora dokazati utemeljeni ekonomski interes i opisati zatražene izmjene/dopune te navesti obrazloženje za njih.
- (3) Dokumentacija se dostavlja Povjerenstvu u pisanim i električnom obliku. Datum podnošenja zahtjeva Povjerenstvu je datum dostave zahtjeva u Agenciju.
- (4) Zahtjev za odobrenje izmjene/dopune podliježe postupku navedenom u čl. 10., 12., 13., 14. i 15. ovoga Pravilnika.
- (5) U slučaju zahtjeva za odobrenje izmjene/dopune za:
 - a) podatke koji se traže sukladno članku 10. ovoga Pravilnika, obuhvaća pravilno podnesen zahtjev iz stavka (1) ovoga članka, i
 - b) podatke objavljene prema članku 12. stavku (4) ovoga Pravilnika s pravilno podnesenim zahtjevom iz stavka (1) ovog člana.
- (6) Ako su predložene izmjene/dopune specifikacije manje, Povjerenstvo može predložiti izmjenu/dopunu bez provedbe postupka iz stavka (4) ovoga članka. Manjim izmjenama/dopunama smatraju se one koje se ne mogu:
 - a) odnositi na bitna svojstva proizvoda,
 - b) uvesti bitne promjene metode proizvodnje,
 - c) uključivati promjenu naziva ili bilo kojega dijela naziva prehrambenog proizvoda.
- (7) Ako se prijedlog za izmjenu/dopunu podnosi iz razloga privremene promjene u specifikaciji, koja je ishod provođenja obveznih sanitarnih ili fitosanitarnih mjera od strane nadležnih tijela, Povjerenstvo može predložiti izmjenu/dopunu bez provedbe postupka iz stavka (4) ovoga članka, uz obrazloženje provođenja obveznih sanitarnih ili fitosanitarnih mjera.
- (8) Kada Agencija na temelju pozitivnog mišljenja Povjerenstva odluči prihvati izmjenu/ dopunu zabilježenu u Registru iz članka 5. ovoga Pravilnika, briše izvorne podatke i unosi nove podatke te datum stupanja na snagu donesene odluke.
- (9) Agencija je dužna obavijestiti o izmjenama/dopunama svakog proizvodača i/ili preradivača koji proizvodi i/ili preradjuje prehrambeni proizvod koji nosi oznaku sukladno prvoj specifikaciji.
- (10) Pravne i fizičke osobe, korisnici registrirane oznake iz stavka (9) ovoga članka, osim prigovora iz članka 13. stavka (3) ovoga Pravilnika, mogu podnijeti i prigovor koji pokazuje ekonomski interes na području proizvodnje prehrambenih proizvoda s oznakom.
- (11) Ako Agencija ne zaprimi bilo kakav zahtjev za prigovor na izmjene/dopune u predviđenom roku, izmjena/dopuna se prihvata i objavljuje u "Službenom glasniku BiH" i na internetskoj stranici Agencije.

Članak 19.

(Pravo uporabe registriranih oznaka)

- (1) Pravo uporabe registrirane oznake pripada svim proizvođačima i/ili preradivačima prehrambenog proizvoda, dok za to ispunjavaju uvjete odredene ovim Pravilnikom.
- (2) Udrženje iz članka 10. stavka (1) ovoga Pravilnika koje je podnijelo zahtjev iz članka 12. stavka (1) ovoga Pravilnika, odnosno svaki njegov proizvođač i/ili preradivač koji je prošao postupak utvrđivanja sukladnosti sa specifikacijom, upisuje se u Registar kao korisnik registrirane oznake.
- (3) Agencija izdaje svakom pojedinom proizvođaču i/ili preradivaču iz stavka (2) ovoga članka i članka 20. stavka (3) ovoga Pravilnika rješenje o upisu u Registar iz stavka (2) ovoga članka.

Članak 20.

(Postupak za upis novih korisnika registriranih oznaka)

- (1) Postupak za upis novih korisnika registrirane oznake pokreće se podnošenjem zahtjeva Agenciji za pravo uporabe registrirane oznake.
- (2) Zahtjev za ostvarenje prava uporabe sadrži:
 - a) registarski broj oznake;
 - b) naziv oznake;
 - c) podatke o podnositelju zahtjeva (ime i prezime odnosno naziv pravne ili fizičke osobe, punu adresu odnosno sjedište te njihov matični broj, a u slučaju udruženja također pravni status udruženja);
 - d) naziv certifikacijskog tijela iz članka 23. stavka (2) ovoga Pravilnika koje je podnositelj zahtjeva odabrao za utvrđivanje sukladnosti i kontrolu te pismenu suglasnost tога tijela o prihvaćanju istoga;
 - e) potvrdu o sukladnosti;
 - f) specifikaciju sukladnu s člankom 9. ovoga Pravilnika;
 - g) punomoć, ako podnositelja zastupa ovlašteni zastupnik ili punomoćnik;
 - h) potpis podnositelja zahtjeva, zastupnika odnosno punomoćnika.
- (3) Na temelju pozitivnog mišljenja Povjerenstva, Agencija donosi rješenje o pravu uporabe registrirane oznake.
- (4) Danom pravomoćnosti rješenja o pravu uporabe registrirane oznake, novi korisnik se upisuje u Registar.

Članak 21.

(Označavanje)

- (1) Samo proizvođači i/ili preradivači koji ispunjavaju uvjete specifikacije i koji su upisani u Registar korisnika oznake iz članka 19. stavka (2) ovoga Pravilnika mogu navesti oznaku pri označavanju, oglašavanju ili na drugoj dokumentaciji koja se odnosi na prehrambeni proizvod.
- (2) Prehrambeni proizvodi iz stavka (1) ovoga članka pri označavanju moraju osim registriranog naziva imati vidljivu oznaku "TRADICIONALNI UGLED".

Članak 22.

(Pravila za registrirani naziv)

- (1) Od dana pravomoćnosti rješenja iz članka 16. stavka (2), naziv unesen u Registar može se rabiti samo u identifikaciji prehrambenih proizvoda koji odgovaraju specifikaciji u skladu s pravilima navedenim u članku 21. ovoga Pravilnika. Registriranim nazivom mogu se i dalje označavati prehrambeni proizvodi koji ne odgovaraju proizvođačkoj specifikaciji, ali oznaka ne može biti naznačena na proizvodu.
- (2) Oznaka može biti registrirana s rezervacijom naziva za prehrambeni proizvod koji odgovara objavljenoj specifikaciji, pod uvjetom da je udruženje tako navelo u svome zahtjevu za registraciju i da postupak po prigovoru iz članka 13. ovoga Pravilnika ne pokazuje da se taj naziv rabi za drugi priznat i ekonomski bitan ili sličan prehrambeni proizvod. Od dana pravomoćnosti rješenja iz članka 16. stavka (2) ovoga Pravilnika registrirani naziv više se ne smije rabiti za označavanje sličnih prehrambenih proizvoda

- koji ne odgovaraju registriranoj specifikaciji, čak i ako nije popraćen oznakom.
- (3) U slučaju kada je registracija naziva zatražena na jednom od jezika u službenoj uporabi u Bosni i Hercegovini, udruženje može navesti u proizvođačkoj specifikaciji da kod stavljanja tog proizvoda na tržište oznaka može sadržavati pored naziva proizvoda na izvornom jeziku i oznaku na drugom službenom jeziku, ako je proizvod dobiven u skladu s tradicijom regije države iz koje je poslan zahtjev za registraciju naziva proizvoda.
- (4) Naziv registrirane oznake iz stava (3) ovog člana mora biti napisan u izvornom obliku, a gdje je izvorni oblik na drugom jeziku i pismu prevod mora biti napisan zajedno sa nazivom na njegovom izvornom obliku.
- (5) Ako se zatraži registracija na više jezika, svi nazivi za koje se traži registracija nalaze se u specifikaciji proizvoda.

Članak 23.
(Opseg zaštite)

Agencija preduzima potrebne mјere kako bi se oznaka zaštitiла od:

- svake zlouporabe ili dovođenja u zabludu potrošača s ciljem osiguranja da ne izaziva pomutnju s registriranim nazivom rezerviranim sukladno članku 22. stavak (2) ovoga Pravilnika;
- svake imitacije naziva priznatih i rezerviranih sukladno članku 19. stavak (2) ovoga Pravilnika.

DIO TREĆI - SUSTAV UTVRDJIVANJA SUKLADNOSTI I KONTROLA

Članak 24.
(Službena kontrola)

- Vijeće ministara Bosne i Hercegovine na prijedlog Agencije, u suradnji s nadležnim tijelima entiteta i Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine, ovlašćuje pravne osobe (u dalnjem tekstu: certifikacijsko tijelo) na temelju natječaja.
- Certifikacijska tijela utvrđuju sukladnost proizvodnje, prerade i samog prehrambenog proizvoda sa specifikacijom i provode kontrolu proizvodnje, prerade i samog prehrambenog proizvoda, sukladno posebnom propisu o službenoj kontroli hrane.
- Popis ovlaštenih certifikacijskih tijela objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".
- Agencija osigurava da bilo koji proizvođač ili preradivač sukladno ovome Pravilniku ima obvezu provjere sistemom kontrole.
- Nadzor nad radom certifikacijskog tijela provodi Agencija.

Članak 25.

(Uvjeti koje mora ispunjavati certifikacijsko tijelo)

- Certifikacijsko tijelo koje provodi kontrolu proizvodnje odnosno prerade prehrambenih proizvoda mora ispunjavati sljedeće tehničke i organizacijske uvjete:
 - biti akreditirano od Instituta za akreditiranje Bosne i Hercegovine ili drugog međunarodno ovlaštenog akreditacijskog tijela prema zahtjevima standarda BAŠ EN 45011 ili ISO Vodiča 65;
 - imati poslovnik kakvoće odobren od Agencije;
 - imati jasne i detaljno razrađene kontrolne točke i kriterije za ocjenjivanje prehrambenog proizvoda koji nosi oznaku, prije izdavanja potvrde o sukladnosti;
 - imati uspostavljen sustav rješavanja pritužbi u skladu sa standardom iz točke a) ovoga stavka;
 - biti tehnički sposobljen za provođenje kontrole proizvodnje i prerade prehrambenog proizvoda te mora utvrditi postupak uzorkovanja;
 - pri izdavanju potvrde o sukladnosti biti neovisno i nepristrano;
 - u radnom ili ugovornom odnosu imati angažirane ekspertne članove sa stručnim referencijama ovisno o kategoriji prehrambenog proizvoda;

- osigurati zaštitu podataka u skladu s propisima o zaštiti osobnih podataka, kao i zaštitu poslovne tajne.
- Iznimno od odredbe stavka (1) točke a) ovoga članka, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na prijedlog Agencije, može ovlastiti certifikacijsko tijelo iz članka 24. ovoga Pravilnika i u slučaju kada tijelo još nema akreditaciju, ali je pokrenut postupak akreditacije. Certifikacijsko tijelo dužno je dobiti akreditaciju u roku od dvije godine od dana ovlašćivanja.

Članak 26.

(Zahtjev za utvrđivanje uskladenosti)

- Postupak za utvrđivanje sukladnosti prehrambenog proizvoda sa specifikacijom provodi se prije pokretanja postupka za registraciju oznake i prije pokretanja postupka za upis prava uporabe registrirane oznake.
- Zahtjev za provedbu postupka za utvrđivanje sukladnosti podnosi se certifikacijskom tijelu.
- Zahtjev iz stavka (2) ovoga članka sadrži:

- podatke o podnositelju zahtjeva odnosno udruženju, te o svakom njegovom pojedinom članu, koji je proizvođač odnosno preradivač prehrambenog proizvoda za koji se traži oznaka ili pravo uporabe registrirane oznake (ime i prezime odnosno naziv pravne ili fizičke osobe ili poljoprivrednog obiteljskog gospodarstva, punu adresu odnosno sjedište, te njihove matične brojeve, a u slučaju udruženja i pravni status udruženja);
- naziv prehrambenog proizvoda;
- specifikaciju proizvoda iz članka 9. ovoga Pravilnika;
- dokaze o ispunjavanju svih općih ili specifičnih uvjeta higijene u proizvodnji i preradi prehrambenog proizvoda;
- opis unutarnje kontrole te način vodenja dokumentacije proizvodnje.

Članak 27.

(Prva kontrola)

- Na temelju podnesenog zahtjeva iz članka 26. stavka (2) ovoga Pravilnika, certifikacijsko tijelo prije prve kontrole priprema naputak za njezinu provedbu.
- Nakon provedene kontrole sastavlja se zapisnik, koji se dostavlja proizvođaču odnosno preradivaču.
- Ako se utvrde nedostaci u proizvodnji ili preradi prehrambenog proizvoda, u zapisniku se zahtjeva njihovo uklanjanje.
- Nakon što se ustanovi da su svi nedostaci uklonjeni, certifikacijsko tijelo izrađuje završno izvješće.
- Ako je završno izvješće pozitivno, certifikacijsko tijelo izdaje podnositelju zahtjeva potvrdu o sukladnosti.
- Certifikacijsko tijelo dostavlja Agenciji ime i adresu proizvođača ili preradivača koji su potvrdili sukladnost sa specifikacijom proizvoda.

Članak 28.

(Kontrola)

- Kontrolu pravnih ili fizičkih osoba koje proizvode ili preraduju prehrambeni proizvod s oznakom provodi certifikacijsko tijelo sukladno planu kontrole.
- Plan kontrole izrađuje certifikacijsko tijelo, prema uputama Agencije.
- Plan kontrole odobrava Agencija.
- U proizvodnji se kontrola obavlja najmanje jednom godišnje, ako planom kontrole nije drukčije određeno.
- Nakon obavljenе kontrole certifikacijsko tijelo dužno je o tome obavijestiti Agenciju i na njezin zahtjev dostaviti joj zapisnik o kontroli.
- Ako se kontrolom utvrdi da prehrambeni proizvod više nije u skladu sa specifikacijom, primjenjuju se odredbe članka 17. ovoga Pravilnika i o tom postupku certifikacijsko tijelo obavještava fizičku ili pravnu osobu nad kojom je proveden postupak kontrole.

Članak 29.
(Obim proizvodnje)

- (1) Proizvođači odnosno preradivači prehrabnenih proizvoda koji nose oznaku dužni su dostaviti podatke o količinama sirovina i izještaj o količini proizvedenih prehrabnenih proizvoda certifikacijskom tijelu sukladno planu kontrole.
- (2) Certifikacijsko tijelo dužno je dostaviti sve tražene podatke iz stavka (1) ovoga članka na zahtjev Agencije.

Članak 30.
(Troškovi)

Troškove provođenja sustava utvrđivanja sukladnosti i kontrole snosi proizvođač odnosno preradivač prehrabnenog proizvoda.

DIO ČETVRTI - PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 31.

(Važenje ustanovljenih oznaka)

- (1) Oznaka koja vrijedi na dan stupanja na snagu ovoga Pravilnika ostaje na snazi i priznaje se do donošenja rješenja prema odredbama ovoga Pravilnika.
- (2) Nositelji prava iz stavka (1) ovoga članka dužni su pokrenuti postupak za registraciju oznake, kao i upis u Registar prema odredbama ovoga Pravilnika, najkasnije 12 mjeseci od dana stupanja na snagu ovoga Pravilnika.

Članak 32.
(Stupanje na snagu)

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osmoga dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 50/10
21. siječnja 2010. godine
Sarajevo

Predsjedatelj
Vijeća ministara BiH
Dr. Nikola Špirić, v. r.

ANEKS I. ZAHTJEV ZA REGISTRACIJU PREHRAMBENIH PROIZVODA S OZNAKOM "TRADICIONALNI UGLED"

1. UDRIŽENJE/ORGANIZACIJA/POJEDINAC

(u slučaju više udruženja koja podnose zahtjev, dostaviti informacije koje se odnose na svako od njih)

1.1 Naziv:

1.2 Adresa:

Tel:

Faks:

E-pošta:

2. DRŽAVA

3. PROIZVOĐAČKA SPECIFIKACIJA

3.1. Naziv koji će se registrirati.

[U slučaju kada je registracija tražena na više jezika, navesti sve oblike naziva koji će se rabiti sukladno članku 22. stavku (3) ovoga Pravilnika]

3.2. 3.2. Je li naziv:

- specifičan sam po sebi
 izražava posebna svojstva prehrabnenog proizvoda (priložiti objašnjenje)

3.3 Je li rezervacija naziva tražena prema članku 22. stavku (2) ovoga Pravilnika (odaberite jedno "X")

- rezervacija s rezervacijom naziva
 rezervacija bez rezervacije naziva

3.4. Kategorizacija proizvoda navedena u Anekusu II. ovog Pravilnika

3.5. Opis prehrabnenog proizvoda na koji se primjenjuje naziv pod točkom 3.1. (članak 9. stavak (4) ovoga Pravilnika)

3.6. Opis proizvodne metode za prehrabene proizvode za koje se primjenjuje naziv pod točkom 3.1. (članak 9. stavak (5) ovoga Pravilnika)

3.7. Posebna svojstva prehrabnenih proizvoda (članak 9. stavak (6) ovoga Pravilnika)

- 3.8. Tradicionalna svojstva prehrabnenih proizvoda (članak 9. stavak (7) ovoga Pravilnika)

3.9. Minimalni zahtjevi i postupci provjere posebnih svojstava (članak 9. stavak (8) ovoga Pravilnika)

4. CERTIFIKACIJSKA TIJELA ZA POTVRDU SUKLADNOSTI SA SPECIFIKACIJOM PROIZVODA

[Kada više od jednog nadležnog tijela ili certifikacijskog tijela potvrđuje sukladnost sa specifikacijom proizvoda, potrebno je uvrstiti podatke o svim tijelima]

4.1. Naziv i adresa

- Naziv
- Adresa
- Telefon/Telefaks
- E-pošta

[Odabratite jedno: "X"] Javna Privatna

4.2. Specifični zadaci certifikacijskih tijela

[Samozadaci koji se odnose na verifikaciju provjere s odredbama specifikacije]

ANEKS II.

KATEGORIZACIJA PROIZVODA

1. PROIZVODI NAMIJENJENI PREHRANI LJUDI

- 1.1. Svježe meso i iznutrice
1.2. Mesni proizvodi (kuhanji, soljeni, dimljeni itd.)
1.3. Sirevi

- 1.4. Ostali proizvodi životinjskog podrijetla (jaja, med, različiti mlječni proizvodi osim maslaca itd.)
1.5. Masti i ulja (maslac, margarin, ulja itd)
1.6. Voće, povrće i žitarice, neprerađene ili prerađene
1.7. Svježa riba, mukušci i školjkaši i proizvodi dobiveni od njih
1.8. Ostali prehrabeni proizvodi

2. PREHRAMBENI PROIZVODI

- 2.1. Pivo
2.2. Čokolada i drugi pripravci koji sadrže kakao
2.3. Slastice, kruh, peciva, kolači, keksi i ostali pekarski proizvodi
2.4. Tjestenina, sirova, kuhanja, punjena ili ne
2.5. Pripremljeni obroci
2.6. Pripremljeni začinski umaci
2.7. Juhe i bujoni
2.8. Pića proizvedena od biljnih ekstrakata
2.9. Sladoledi i sorbeti

ANEKS III.

IZJAVA O PRIGOVORU NA PREHRAMBENE PROIZVODE S OZNAKOM "TRADICIONALNI UGLED"

1. Naziv proizvoda

[kako je navedeno u "Službenom glasniku BiH"]

2. Službeni glasnik BiH

Broj "Službenog glasnika BiH":

Datum izdavanja "Službenog glasnika BiH":

3. Podaci za kontaktiranje

Osoba za kontaktiranje:

Udruženje/organizacija/pojedinac:

Ili

Nacionalno tijelo:

Odjel:

Adresa:

Telefon/Telefaks:

E-pošta:

4. OBRAZLOŽENJE ZA PRIGOVOR:

Neusklađenost s uvjetima propisanim u čl. 2. i 3. ovoga Pravilnika

Neusklađenost s uvjetima propisanim u članku 7. ovoga Pravilnika

- Neusklađenost s uvjetima propisanim u članku 5. ovoga Pravilnika
- U slučaju zahtjeva prema članku 22. stavku (2) ovoga Pravilnika, uporaba naziva za drugi poznat i ekonomski bitan prehrambeni proizvod.

5. POJEDINOSTI PRIGOVORA

Dostaviti izjavu u kojoj su naznačeni razlozi i opravdanje za prigovor uz dostavu izjave s obrazloženjem pravnog interesa podnositelja prigovora. Izjava o prigovoru treba biti potpisana i označena datumom.

ANEKS IV.

OBAVIJEST O OKONČANJU KONZULTACIJA U POSTUPKU PO PRIGOVORU

1. NAZIV PROIZVODA

[kako je navedeno u "Službenom glasniku BiH"]

2. SLUŽBENA OBAVIJEST

[kako je navedeno u "Službenom glasniku BiH"]

Broj "Službenog glasnika BiH":

Datum izdavanja "Službenog glasnika BiH":

3. REZULTATI KONZULTACIJA

3.1 Dogovor je postignut sa zainteresiranim stranama:
(priložite preslike dokumenata o dogovoru ili sporazumu)

3.2 Dogovor nije postignut sa zainteresiranim stranama:

4. SPECIFIKACIJA PROIZVODA

4.1 Specifikacija je izmijenjena i dopunjena

DA NE

Ako je odgovor "DA", priložite izmijenjenu i dopunjenu specifikaciju proizvoda.

5. DATUM I POTPIS

Ime:

Odjel/organizacija:

Adresa:

Telefon/Telefaks:

E-pošta:

ANEKS V.

IZMJENA ILI DOPUNA ZAHTJEVA ZA REGISTRACIJU OZNAKE "TRADICIONALNI UGLED"

sukladno članku 18. ovoga Pravilnika

1. REGISTRIRANI NAZIV

2. UDRIŽENJE PODNOSITELJA ZAHTJEVA

- Naziv udruženja
- Adresa
- Telefon/Telefaks:
- E-pošta:

3. DRŽAVA

4. SMJERNICE U SPECIFIKACIJI NA KOJE JE UTJECALA IZMJENA I DOPUNA

- Naziv proizvoda
- Rezervacija naziva (članak 22. stavak (2) ovoga Pravilnika)
- Opis proizvoda
- Metoda proizvodnje
- Ostalo (naznačiti)

4. VRSTA IZMJENE I DOPUNE

- Izmjena i dopuna specifikacije registriranog tradicionalnog ugleda
- Privremena izmjena i dopuna specifikacije koja je rezultat nametanja obveznih sanitarnih i fitosanitarnih mjera od strane nadležnih tijela (članak 18. stavak (7) ovoga Pravilnika, dostaviti dokaz ovih mjera)

5. IZMJENA/E I DOPUNA/E

[Za svaku izmjenu i dopunu u dijelu 4. ovoga Aneksa potrebno je dati kratko objašnjenje. Navesti izjavu s objašnjnjem pravnih interesa grupe koja daje prijedlog izmjena/e i dopuna/e]

6. IZMIJENJENA/DOPUNJENA SPECIFIKACIJA PROIZVODA
